No. 2008/148

Thursday, 31 July 2008

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Thursday, 31 July 2008

Security Council

3 p.m. . . . . 5947th meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Reports of the Secretary-General on the Sudan

Security Council Committee established pursuant to resolution 1521 (2003) concerning Liberia

3 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

General Assembly
Sixty-second session

The 6th meeting of the Ad Hoc Working Group on the revitalization of the General Assembly will be held *today,* 31 July 2008 at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. A letter from the Co-Chair dated 28 July 2008 was sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations on the draft resolution on the United Nations Global Counter-Terrorism Strategy will be held *today,* 31 July 2008 at 3 p.m. in Conference Room 10; and *tomorrow,* 1 August 2008 at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 5. A letter from the Facilitator, H.E. Mr. Gert Rosenthal, Permanent Representative of Guatemala to the United Nations, dated 29 July 2008 was sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

08-40946

General Assembly
Sixty-third session

General debate
(23 September–1 October 2008)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the sixty-third regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

General Assembly

Governmental Group of Experts to examine the feasibility, scope and draft parameters for a comprehensive, legally binding instrument establishing common international standards for the import, export and transfer of conventional arms
Third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

[redacted]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 31 July 2008

OIC Working Group on Counter-terrorism (at the expert level)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

Group of 77 (on the draft resolution on causes of conflict and the promotion of durable peace and sustainable development in Africa)

11.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

Informal consultations on the draft resolution on causes of conflict and the promotion of durable peace and sustainable development in Africa (convened by the Permanent Mission of Sierra Leone)

3–5 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Thursday, 31 July 2008

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

Forthcoming official meetings

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Administration of Justice at the United Nations

In compliance with the General Assembly decision adopted on 28 July 2008, the Ad Hoc Committee on the Administration of Justice at the United Nations will meet on Tuesday, 5 August 2008, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber, for the sole purpose of taking note of the oral report of the coordinator on the informal inter-sessional consultations and to request the Secretary-General to issue the coordinator's summary entitled "Coordinator's summary of the preliminary observations made in the informal consultations on the draft statute of the United Nations Dispute Tribunal and the United Nations Appeals Tribunal" as an addendum to the report of the Ad Hoc Committee.

General Assembly
Sixty-third session

High-level meeting on the theme "Africa's development needs: state of implementation of various commitments, challenges and the way forward" (22 September 2008)

A high-level meeting on the theme "Africa's development needs: state of implementation of various commitments, challenges and the way forward" will be held on Monday, 22 September 2008.

It will comprise an opening plenary meeting, followed by two high-level round tables in the morning and two high-level round tables in the afternoon, and a closing plenary meeting. The four round tables will address the same overall theme of the meeting.

The maximum number of participants from each regional group shall be distributed as follows:

African States (14 Member States)

Asian States (14 Member States)

Eastern European States (6 Member States)

Latin American and Caribbean States (9 Member States)

Western European and other States (7 Member States)

The Holy See, in its capacity as Observer State, and Palestine, in its capacity as observer, may participate in any one of the round tables.

The inscriptions in the round tables are on a first-come, first-served basis. Delegations wishing to participate are kindly requested to inscribe with the General Assembly Affairs Branch (room S-2940B; tel. 1 (212) 963-5063; fax 1 (212) 963-3783; or e-mail heddachem@un.org).

Delegations are reminded that participation at the meeting is expected at the highest possible political level.

A letter from the President of the General Assembly, dated 25 June 2008, and an information note on the high-level meeting have been sent to all Members States by facsimile and can be accessed at the following Web site: <www.un.org/ga/president/62/letters/africandevelopment250608.pdf>.

General Assembly
Sixty-third session

High-level event on the Millennium Development Goals convened by the Secretary-General and the President of the General Assembly (25 September 2008)

A high-level event on the Millennium Development Goals will be held on Thursday, 25 September 2008, with an opening segment starting at 8.45 a.m. in the General Assembly Hall. Immediately thereafter, three parallel round tables will be held in the morning and continue in the afternoon. The venues will be announced at a later date. The closing segment will be held at 5.30 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

The three round tables will address the following themes and two cross-cutting issues, (a) Gender equality and (b) Global partnership for development:

Round table I: Poverty and hunger

Round table II: Education and health

Round table III: Environmental sustainability

The maximum number of participants from each regional group for each round table shall be distributed as follows:

African States (18 Member States)

Asian States (18 Member States)

Eastern European States (8 Member States)

Latin American and Caribbean States (11 Member States)

Western European and other States (9 Member States)

Kiribati, the Holy See in its capacity as Observer State, and Palestine in its capacity as observer, may participate in any one of the round tables.

Delegations are reminded that participation at the meeting is expected at the highest possible political level.

The inscriptions in the round tables are on a first-come, first-served basis. Delegations wishing to participate are kindly requested to inscribe with the General Assembly Affairs Branch (room S-2994B; tel. 1 (212) 963-2333; fax 1 (212) 963-3783; or e-mail dizon@un.org).

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Informal consultation

Pursuant to decision 2008/24, there will be an informal consultation on the UNDP role in the changing aid environment at country level, on Tuesday, 5 August 2008, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 7. Interested delegations are invited to attend.

Second regular session 2008

The second regular session 2008 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from Monday, 8 September to Friday, 12 September 2008, in Conference Room 2. The provisional agenda, list of documents and work plan for the session are contained in document DP/2008/L.3[1]. Member states as well as Observers and other organizations attending the session are requested to convey their credentials to the secretariat of the UNDP/UNFPA Executive Board (Ms. Marcela Romero (fax 1 (212) 906-5634; or e-mail marcela.romero@undp.org) as early as possible, but not later than Tuesday, 2 September 2008.

The session will be preceded by an informal consultation on matters to be taken up at the second regular session of the Board, on Friday, 22 August 2008 from 11 a.m. to 12 noon, in the Economic and Social Council Chamber.

[1]To be issued.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Group of 77 (on Fifth Committee matters)

Friday, 1 August 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

Informal consultations on draft resolution A/62/L.41 entitled "Strengthened transparency in the extractive industries" (convened by the Permanent Mission of Azerbaijan)

Friday, 1 August 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room C.

Rio Group: Working Group on Financing for Development

Monday, 11 August 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

Forthcoming other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Observance of the International Day of the World's Indigenous People (organized by the Secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues, the NGO Committee on the Second International Decade of the World's Indigenous People and the New York Office of the High Commissioner for Human Rights)

Friday, 8 August 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please call the Secretariat of the Permanent Forum (tel. 1 (917) 367-2106); or visit the following Web site: <www.un.org/esa/socdev/unpfii/en/news_internationalday2008.html>.]

Announcements

Proposed dates for the Working Groups of the Sixth Committee

The dates for the Working Groups of the Sixth Committee of the sixty-third session of the General Assembly (Administration of justice at the United Nations; Criminal accountability of United Nations officials and experts on mission; and Measures to eliminate international terrorism), as proposed by the incoming Bureau, are now available on the Web site of the Sixth Committee <www.un.org/law/cod/sixth/>.

United Nations Audiovisual Library of International Law: Urgent appeal for contributions

The Codification Division of the Office of Legal Affairs is in urgent need of voluntary contributions: (a) to preserve the audiovisual heritage of legal developments within the United Nations which constitutes an invaluable resource for promoting a better knowledge of international law; and (b) to meet the increasing demand for international law training in developing countries by utilizing the Internet to revitalize the Audiovisual Library of International Law in the framework of the United Nations Programme of Assistance in the Teaching, Study, Dissemination and Wider Appreciation of International Law, in accordance with General Assembly resolution 62/62 of 6 December 2007 (paras. 11 and 12) (A/RES/62/62). A pilot project of the Audiovisual Library of International Law can be viewed at <www.un.org/law/AVLpilotproject>.

For additional information, please contact Ms. Virginia Morris, Codification Division, Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-6971; e-mail morrisv@un.org).

Trust Fund for the Follow-up to the International Conference on Financing for Development

The Trust Fund for the Follow-up to the International Conference on Financing for Development seeks voluntary contributions in order to support the activities involved in the preparations for the Doha Review Conference in 2008, and to support the travel and participation of representatives of developing countries, in particular least developed countries (para. 12 of General Assembly resolution 62/187 (A/RES/62/187)). The Secretary-General issued, on 6 June 2008, a note verbale to all Governments through their Permanent Missions, appealing for voluntary contributions to the Trust Fund. In accordance with the terms of reference of the Trust Fund, voluntary contributions may be received from Governments, intergovernmental and non-governmental organizations, private institutions and individuals. For further information on the Trust Fund, please contact Ms. Dominika Halka, Financing for Development Office, DESA (tel. 1 (212) 963-6653; e-mail halka@un.org); or visit <www.un.org/esa/ffd/trustfund/index.htm>.

Reporting to the United Nations Register of Conventional Arms

With reference to General Assembly resolution 61/77, entitled "Transparency in armaments", and Note Verbale ODA/07-2008/TIA, dated 6 February 2008, Member States are reminded that the deadline for the submission of data on international transfers of conventional arms was 30 May 2008. Member States that have not already done so are encouraged to make their submissions at the earliest possible, including "nil" reports where applicable. Submissions may kindly be transmitted to the Office for Disarmament Affairs. In addition to hard copy, electronic submission would be greatly appreciated. For information and assistance, contact Mr. Nazir Kamal (tel. 1 (212) 963-6195; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kamaln@un.org); or Mr. Yuriy Kryvonos (tel. 1 (917) 367-1096; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kryvonos@un.org).

Reporting of military expenditure

With reference to General Assembly resolution 62/13, entitled "Objective information on military matters, including transparency of military expenditures", and Note Verbale ODA/08-2008/OIMM, dated 6 February 2008, Member States are reminded that the deadline for the submission of data on military expenditures was Wednesday, 30 April 2008. Member States that have not already done so are encouraged to make their submissions at the earliest possible, including "nil" reports where applicable. Submissions may kindly be transmitted to the Office for Disarmament Affairs. In addition to hard copy, electronic submission would be greatly appreciated. For information and assistance, please contact Mr. Nazir Kamal (tel. 1 (212) 963-6195; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kamaln@un.org); or Mr. Yuriy Kryvonos (tel. 1 (917) 367-1096; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kryvonos@un.org).

Trust Fund to accept voluntary contributions

A Trust Fund has been established to accept voluntary contributions so as to eliminate the backlog of the *Yearbook* of the International Law Commission (para. 21 of General Assembly resolution 62/66 (A/RES/62/66)). A circular letter has been issued to

Governments through their Permanent Missions. In accordance with the terms of reference of the Trust Fund, voluntary contributions may be received from Governments, intergovernmental and non-governmental organizations, private institutions and individuals. For further information on the Trust Fund, please contact Ms. Marianne Sooksatan, Codification Division, OLA (tel. 1 (212) 963-5378; e-mail sooksatan@un.org).

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

[All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the Journal Unit at journal@un.org.]

Summary of official meetings

Wednesday, 30 July 2008

Security Council

5946th meeting

Farewell to the Permanent Representative of Italy to the United Nations, H.E. Mr. Marcello Spatafora

The President made a statement on behalf of the Council. The representative of Italy, H.E. Mr. Marcello Spatafora, made a statement in response.

The situation between Eritrea and Ethiopia

Special report of the Secretary-General on the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea (S/2008/226)

The agenda was adopted without objection.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2008/491, submitted by Belgium.

The Council proceeded to vote on the draft resolution (S/2008/491) before it.

Decision: The draft resolution (S/2008/491) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1827 (2008).

Following the vote, the representative of Belgium made a statement.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Meeting of States parties
Fifteenth meeting

3rd meeting

Opening of the meeting by the representative of the Secretary-General . . . . . [1]

The meeting was opened by the representative of the Secretary-General, Mr. Craig Mokhiber, Deputy Director, New York Office of the High Commissioner for Human Rights, who made a statement.

Election of the Chairperson . . . . . [2]

H.E. Mr. Daniel Carmon, Deputy Permanent Representative of Israel, was elected as Chairperson of the meeting by acclamation.

Adoption of the agenda . . . . . [3]

The provisional agenda was adopted as contained in document CEDAW/SP/2008/1.

Election of other officers of the meeting . . . . . [4]

The meeting unanimously elected Ms. Soha Gendi (Egypt); Ms. Byrganym Aitimova (Kazakhstan); Ms. Sandra Paunksniene (Lithuania); and Ms. María Fernanda Espinosa (Ecuador) as Vice-Chairpersons.

Election, in accordance with article 17, paragraphs 4 and 5, of the Convention, of eleven members of the Committee to replace those whose terms are due to expire on 31 December 2008 . . . . . [5]

The following candidates were elected after the first ballot as members of the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to serve from 1 January 2009 to 31 December 2012: Ms. Magalys Arocha Domínguez (Cuba); Ms. Indira Jaising (India); Ms. Nicole Ameline (France); Mr. Niklas Bruun (Finland); Ms. Xiaoqiao Zou (China); Ms. Silvia Pimentel (Brazil); Ms. Victoria Popescu (Romania); Ms. Barbara Evelyn Bailey (Jamaica); Ms. Violet Tsisiga Awori (Kenya); Ms. Soledad Murillo de la Vega (Spain); and Ms. Zohra Rasekh (Afghanistan).

Other matters . . . . . [6]

No statements were made under this item.

The Chairperson declared closed the fifteenth meeting of States parties to the Convention.

Summary of official meetings held away from Headquarters

Wednesday, 30 July 2008

General Assembly

International Law Commission
Sixtieth session
United Nations Office at Geneva

2987th meeting

Immunity of State officials from foreign criminal jurisdiction . . . . . [9]

The Commission continued its consideration of the Special Rapporteur's preliminary report on the topic (A/CN.4/601). The Special Rapporteur summed-up the debate.

The obligation to extradite or prosecute (aut dedere aut judicare) . . . . . [7]

The Commission continued its consideration of the Special Rapporteur's third report on the topic (A/CN.4/603).

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

International Tropical Timber Agreement, 2006. Geneva, 27 January 2006

Signature: Honduras (30 July 2008)

Amendment to Annex B of the Kyoto Protocol to the United Nations Framework Convention on Climate Change. Nairobi, 17 November 2006

Acceptance: Viet Nam (29 July 2008)[1]

[1]Date of receipt of the relevant documents.

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us

United Nations Headquarters (23-25 and 29-30 September 2008)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 23 to 25 and on 29 and 30 September 2008, to coincide with the general debate of the sixty-third General Assembly.

The event, entitled "2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties associated with the sixtieth anniversary of the Universal Declaration of Human Rights, the International Year of Planet Earth, the International Year of Sanitation and the International Polar Year, as well as transit and transport treaties of concern to landlocked and transit developing countries.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.158.2008 of 7 March 2008. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties, on behalf of States without having to produce to full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2008 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site <http://untreaty.un.org> and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-5047)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2008* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Ethiopia
H.E. Mr. Negash Kebret Botora
Chargé d'affaires a.i.

Asian States:
Turkey
H.E. Mr. Baki İlkin

Eastern European States:
Azerbaijan
Mr. Ilgar Mammadov
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Barbados
H.E. Mr. Christopher Fitzherbert Hackett

Western European and other States:
France
H.E. Mr. Jean-Maurice Ripert

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Wednesday, 30 July 2008.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-second session
	Fifth Committee
A/C.5/62/SR.41	Meeting held on 15 May 2008, 10 a.m. [A C E F R S]

General Assembly	Documents
	Sixty-second session
A/62/137–S/2007/458	Item 10 of the provisional agenda — Report of the Peacebuilding Commission — Report of the Peacebuilding Commission on its first session [A C E F R S]
A/62/917	Item 14 — Prevention of armed conflict — Letter dated 19 July 2008 from the Permanent Representative of Cambodia to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]

Security Council	Documents
A/62/137–S/2007/458	Report of the Peacebuilding Commission on its first session [A C E F R S]
S/2008/486	Belgium, Burkina Faso, France and South Africa: draft resolution [A C E F R S]
S/2008/489	Letter dated 24 July 2008 from the Permanent Representative of Serbia to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/494	Letter dated 28 July 2008 from the Permanent Representative of Thailand to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/496	Letter dated 28 July 2008 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/498	Letter dated 28 July 2008 from the Permanent Representative of Cambodia to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/5945	Provisional agenda [A C E F R S]
S/RES/1826 (2008)	Adopted by the Security Council at its 5945th meeting, on 29 July 2008 [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Documents
	Substantive session of 2008
E/2008/L.38	Item 6 (b) — Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits: review and coordination of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 — Draft resolution submitted by the Vice-President of the Council, Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), on the basis of informal consultations — Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 [A C E F R S]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

	Documents
	Meeting of States parties to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women Fifteenth meeting
CEDAW/SP/2008/2	Item 6 of the provisional agenda — Other matters — Declarations, reservations, objections and notifications of withdrawal of reservations relating to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [A C E F R S]

CEDAW/SP/2008/3/Corr.1

Item 5 of the provisional agenda — Election, in accordance with article 17, paragraphs 4 and 5, of the Convention, of 11 members of the Committee, to replace those whose terms are due to expire on 31 December 2008 — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Second regular session 2008

DP/DCP/MRT/1 — Item 4 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — Draft country programme document for Mauritania (2009-2010) [E F S (only)]

DP/FPA/2008/12 — Item 8 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — United Nations Population Fund — Extensions of country programmes in the Arab States region — Note by the Executive Director [E F S (only)]

Secretariat — **Information circulars**

ST/IC/2008/35* — Reissued for technical reasons [E (only)]

ST/IC/2008/39 — First day of issue — 8 August 2008: "Sport for Peace — Games of the XXIX Olympics, Beijing" stamps and souvenir sheets [E F (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the Journal may be sent to Ms. Lilian Delgado (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-0493 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2008/148

Jeudi 31 juillet 2008

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Jeudi 31 juillet 2008

Conseil de sécurité

15 heures . . . . . 5947e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Rapports du Secrétaire général sur le Soudan

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1521 (2003) concernant le Libéria

15 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

La 6e séance du Groupe de travail spécial sur la revitalisation de l'Assemblée générale aura lieu *aujourd'hui* 31 juillet 2008 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Une lettre des Coprésidents datée du 28 juillet 2008 a été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses sur le projet de résolution relatif à la Stratégie antiterroriste mondiale de l'Organisation des Nations Unies auront lieu *aujourd'hui* 31 juillet 2008 à 15 heures dans la salle de conférence 10; et *demain* 1er août 2008 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 5. Une lettre du Facilitateur, S.E. M. Gert Rosenthal, Représentant permanent du Guatemala auprès de l'Organisation des Nations Unies, datée du 29 juillet 2008 à été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

08-40947

Assemblée générale
Soixante-troisième session

Débat général
(23 septembre–1er octobre 2008)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la soixante-troisième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Assemblée générale

Groupe d'experts gouvernementaux chargé d'examiner la viabilité, le champ d'application et les paramètres généraux d'un instrument global et juridiquement contraignant établissant des normes internationales communes pour l'importation, l'exportation et le transfert d'armes classiques
Troisième session

10 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 6
15 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 6

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 31 juillet 2008

Groupe de travail de l'OCI sur la lutte antiterroriste (au niveau des experts)

10 à 13 heures	Réunion privée	Salle de conférence 7
15 à 18 heures	Réunion privée	Salle de conférence 7

Groupe des 77 (sur le projet de résolution relatif aux causes des conflits et à la promotion d'une paix et d'un développement durables en Afrique)

11 h 30 à 13 heures . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 9

Consultations officieuses sur le projet de résolution relatif aux causes des conflits et à la promotion d'une paix et d'un développement durables en Afrique (convoquées par la Mission permanente de la Sierra Leone)

15 à 17 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Jeudi 31 juillet 2008

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Comité spécial sur l'administration de la justice à l'ONU

Conformément à la décision de l'Assemblée générale adoptée le 28 juillet 2008, le Comité spécial sur l'administration de la justice à l'ONU se réunira le mardi 5 août 2008 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle, à seule fin de prendre note du rapport oral du coordonnateur sur les consultations intersessions informelles et pour demander au Secrétaire général de publier le résumé du coordonnateur, intitulé "Résumé établi par le coordonnateur des observations préliminaires faites au cours des consultations informelles à propos du projet de statut du Tribunal du contentieux administratif des Nations Unies et du projet de statut du Tribunal d'appel des Nations Unies", sous forme d'additif au rapport du Comité spécial.

Assemblée générale
Soixante-troisième session

Réunion de haut niveau sur le thème "Les besoins de développement de l'Afrique : état de la mise en œuvre des différents engagements, défis et perspectives" (22 septembre 2008)

Une réunion de haut niveau sur le thème "Les besoins de développement de l'Afrique : état de la mise en œuvre des différents engagements, défis et perspectives" aura lieu le lundi 22 septembre 2008.

La réunion sera composée d'une séance plénière d'ouverture, suivie de deux tables rondes de haut niveau le matin et deux tables rondes de haut niveau l'après-midi, qui porteront sur le thème général de la réunion, et d'une séance plénière de clôture.

Le nombre maximal de participants de chaque groupe régional sera le suivant :

États d'Afrique (14 États Membres)

États d'Asie (14 États Membres)

États d'Europe orientale (6 États Membres)

États d'Amérique latine et des Caraïbes (9 États Membres)

États d'Europe occidentale et autres États (7 États Membres)

Le Saint-Siège, en sa qualité d'État observateur, et la Palestine, en sa qualité d'observateur, pourront participer aux différentes tables rondes.

Les inscriptions pour les tables rondes peuvent se faire, selon le principe du premier arrivé, premier servi. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de s'inscrire auprès du Service des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-2940B; tél. 1 (212) 963-5063; télécopie 1 (212) 963-3783; ou courriel heddachem@un.org).

Il est rappelé aux délégations que la participation à la réunion se tiendra au plus haut niveau politique possible.

Une lettre du Président de l'Assemblée générale, datée du 25 juin 2008, et une note d'information sur la réunion de haut niveau ont été télécopiées à tous les États Membres et peuvent être consultées à l'adresse suivante : <www.un.org/ga/president/62/letters/africandevelopment250608.pdf>.

Assemblée générale
Soixante-troisième session

Manifestation de haut niveau sur les objectifs du Millénaire pour le développement, convoquée par le Secrétaire général et le Président de l'Assemblée générale (25 septembre 2008)

Une manifestation de haut niveau sur les objectifs du Millénaire pour le développement se tiendra le jeudi 25 septembre 2008 et débutera avec un débat d'ouverture, à 8 h 45 dans la salle de l'Assemblée générale. Trois tables rondes parallèles auront lieu immédiatement après, dans la matinée, et se poursuivront dans l'après-midi. Les salles de conférence seront annoncées à une date ultérieure. Le débat de clôture aura lieu à 17 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

Les trois tables rondes porteront sur les thèmes ci-après et deux questions intersectorielles, à savoir a) l'égalité des sexes et b) un partenariat mondial pour le développement :

Table ronde I : Pauvreté et faim

Table ronde II : Éducation et santé

Table ronde III : Viabilité environnementale

Le nombre maximal de participants de chaque groupe régional pour chaque table ronde sera le suivant :

États d'Afrique (18 États Membres)

États d'Asie (18 États Membres)

États d'Europe orientale (8 États Membres)

États d'Amérique latine et des Caraïbes (11 États Membres)

États d'Europe occidentale et autres États (9 États Membres)

Kiribati, le Saint-Siège, en sa qualité d'État observateur, et la Palestine, en sa qualité d'observateur, pourront participer aux différentes tables rondes.

Il est rappelé aux délégations que la participation à la manifestation se tiendra au niveau le plus élevé possible.

Les inscriptions pour les tables rondes se feront selon le principe du premier arrivé, premier servi. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de s'inscrire auprès du Service des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-2994B; tél. 1 (212) 963-2333; télécopie 1 (212) 963-3783; ou courriel dizon@un.org).

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultation officieuse

Conformément à la décision 2008/24, une consultation officieuse sur le rôle du PNUD dans l'évolution de la conjoncture de l'aide au niveau des pays aura lieu le mardi 5 août 2008 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 7. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

Deuxième session ordinaire de 2008

La deuxième session ordinaire de 2008 du Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population aura lieu du lundi 8 septembre au vendredi 12 septembre 2008 dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire, la liste des documents et le plan de travail pour la session figurent dans le document DP/2008/L.3[1]. Les États Membres ainsi que les Observateurs et autres organisations qui souhaitent participer à la session sont priés de communiquer leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration du PNUD/FNUAP (Mme Marcela Romero (télécopie (1 (212) 906-5634; ou courriel marcela.romero@undp.org), le plus tôt possible, au plus tard le mardi 2 septembre 2008.

La session sera précédée d'une consultation officieuse sur les questions à l'ordre du jour de la deuxième session ordinaire du Conseil d'administration, le vendredi 22 août 2008 de 11 heures à midi dans la salle du Conseil économique et social.

[1] À paraître.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Groupe des 77 (sur des questions relevant de la Cinquième Commission)

Vendredi 1er août 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

Consultations officieuses sur le projet de résolution A/62/L.41 intitulé "Renforcement de la transparence dans les industries extractives" (convoquées par la Mission permanente de l'Azerbaïdjan)

Vendredi 1er août 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence C.

Groupe de Rio : Groupe de travail sur le financement du développement

Lundi 11 août 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 5.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Commémoration de la Journée internationale des peuples autochtones (organisée par le Secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones, le Comité des ONG pour la deuxième Décennie internationale des peuples autochtones et le Bureau de New York du Haut Commissariat aux droits de l'homme)

Vendredi 8 août 2008 de 10 à 13 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec le Secrétariat de l'Instance permanente (tél. 1 (917) 367-2106); ou de visiter <www.un.org/esa/socdev/unpfii/en/news_internationalday2008.html>.]

Avis

Dates proposées pour les Groupes de travail de la Sixième Commission

Les dates proposées pour les Groupes de travail de la Sixième Commission à la soixante-troisième session de l'Assemblée générale (administration de la justice à l'ONU; responsabilité pénale des fonctionnaires et des experts en mission des Nations Unies; et mesures visant à éliminer le terrorisme international), telles que proposées par le nouveau Bureau, peuvent maintenant être consultées sur le site Web de la Sixième Commission <www.un.org/law/cod/sixth/>.

Médiathèque de droit international des Nations Unies : Appel urgent en vue d'obtenir des contributions

La Division de la codification du Bureau des affaires juridiques a un besoin urgent de contributions volontaires afin de : a) préserver l'histoire audiovisuelle de l'évolution du droit au sein de l'Organisation des Nations Unies, car elle constitue une ressource inestimable pour mieux faire connaître le droit international; et de b) répondre à la demande grandissante pour une formation en droit international dans les pays en développement en ayant recours à l'Internet pour revitaliser la Médiathèque de droit international, dans le cadre du Programme d'assistance des Nations Unies aux fins de l'enseignement, de l'étude, de la diffusion et d'une compréhension plus large du droit international, conformément à la résolution 62/62 de l'Assemblée générale datée du 6 décembre 2007 (paragraphes 11 et 12) (A/RES/62/62).

Un projet pilote de la Médiathèque de droit international peut être consulté à l'adresse <www.un.org/law/AVLpilotproject>.

Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Virginia Morris, Division de la codification, Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-6971; courriel morrisv@un.org).

Fonds d'affectation spéciale pour le suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement

Le fonds d'affectation spéciale pour le suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement sollicite des contributions volontaires pour assurer les préparatifs de la Conférence de suivi de Doha en 2008, ainsi que les frais de voyage et la participation des représentants des pays en développement, en particulier des pays les moins avancés (par. 12 de la résolution 62/187 de l'Assemblée générale (A/RES/62/187)). Une note verbale du Secrétaire général, datée du 6 juin 2008, a été transmise aux Gouvernements par l'intermédiaire de leurs missions permanentes, lançant un appel pour des contributions volontaires au Fonds d'affectation spéciale. Conformément au mandat du Fonds d'affectation spéciale, les contributions volontaires peuvent être reçues de Gouvernements, d'organisations intergouvernementales et non gouvernementales, d'institutions privées et de particuliers. Pour de plus amples renseignements sur le Fonds d'affectation spéciale, prière de prendre contact avec Mme Dominika Halka, Bureau du financement du développement, DAES (tél. 1 (212) 963-6653; courriel halka@un.org); ou de visiter <www.un.org/esa/ffd/trustfund/index.htm>.

Communication d'informations au Registre des armes classiques des Nations Unies

S'agissant de la résolution 61/77 de l'Assemblée générale, intitulée "Transparence dans le domaine des armements", et de la note verbale ODA/07-2008/TIA, datée du 6 février 2008, il est rappelé aux États Membres que la date limite pour la communication d'informations sur les transferts internationaux d'armes classiques était fixée au 30 mai 2008. Les États Membres qui ne l'ont pas encore fait sont invités à communiquer leurs informations le plus tôt possible, y compris les rapports portant la mention "néant", le cas échéant. Les soumissions peuvent être transmises au Bureau des affaires de désarmement. En outre, le Département serait reconnaissant aux États Membres de bien vouloir fournir, outre le document papier, une version électronique des rapports. Pour renseignements et assistance, veuillez prendre contact avec M. Nazir Kamal (tél. 1 (212) 963-6195; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kamaln@un.org); ou M. Yuriy Kryvonos (tél. 1 (917) 367-1096; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kryvonos@un.org).

Rapports sur les dépenses militaires

S'agissant de la résolution 62/13 de l'Assemblée générale, intitulée "Information objective sur les questions militaires, y compris la transparence des dépenses militaire", et de la note verbale ODA/08-2008/OIMM, datée du 6 février 2008, il est rappelé aux États Membres que la date limite pour la soumission d'information sur les dépenses militaires était le mercredi 30 avril 2008. Les États Membres qui ne l'ont pas encore fait sont invités à présenter leurs rapports le plus tôt possible, y compris les rapports portant la mention "néant", le cas échéant. Les soumissions peuvent être transmises au Bureau des affaires de désarmement. En outre, le Département serait reconnaissant aux États Membres de bien vouloir fournir, outre le document papier, une version électronique des rapports.

Pour renseignements et assistance, veuillez prendre contact avec M. Nazir Kamal (tél. 1 (212) 963-6195; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kamaln@un.org); ou M. Yuriy Kryvonos (tél. 1 (917) 367-1096; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kryvonos@un.org).

Fonds d'affectation spéciale alimenté par des contributions volontaires

Un Fonds d'affectation spéciale a été créé pour accepter des contributions volontaires afin de résorber l'arriéré de publication de l'*Annuaire* de la Commission du droit international (par. 21 de la résolution 62/66 de l'Assemblée générale (A/RES/62/66)). Une circulaire à cet effet a été transmise aux Gouvernements par l'intermédiaire de leurs missions permanentes. Conformément au mandat du Fonds d'affectation spéciale, les contributions volontaires peuvent être reçues de Gouvernements, d'organisations intergouvernementales et non gouvernementales, d'institutions privées et de particuliers. Pour de plus amples renseignements sur le Fonds d'affectation spéciale, prière de prendre contact avec Mme Marianne Sooksatan, Division de la codification du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5378; courriel sooksatan@un.org).

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité <www.un.org/french/docs/cs/>.

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

[Tous les commentaires et suggestions à propos du *Journal* quotidien seront bien accueillis. Prière de prendre contact avec le Groupe du Journal, à l'adresse journal@un.org.]

Aperçu des séances officielles

Mercredi 30 juillet 2008

Conseil de sécurité

5946e séance

Adieux au Représentant permanent de l'Italie auprès de l'Organisation des Nations Unies, S.E. M. Marcello Spatafora

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil. Le représentant de l'Italie, S.E. M. Marcello Spatafora, fait une déclaration en retour.

La situation entre l'Érythrée et l'Éthiopie

Rapport spécial du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée (S/2008/226)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2008/491, présenté par la Belgique.

Le Conseil procède au vote du projet de résolution (S/2008/491) dont il est saisi.

Décision : Le projet de résolution (S/2008/491) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1827 (2008).

Après le vote, une déclaration est faite par le représentant de la Belgique.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Réunion des États parties
Quinzième réunion

3e séance

Ouverture de la réunion par le représentant du Secrétaire général . . . . . [1]

La réunion est ouverte par le représentant du Secrétaire général, M. Craig Mokhiber, Directeur adjoint du Bureau de New York du Haut-Commissariat aux droits de l'homme, qui fait une déclaration.

Élection du Président . . . . . [2]

Par acclamation, S.E. M. Daniel Carmon, Représentant permanent adjoint d'Israël, est élu Président de la réunion.

Adoption de l'ordre du jour . . . . . [3]

La réunion adopte l'ordre du jour provisoire, tel qu'il figure dans le document CEDAW/SP/2008/1.

Élection des autres membres du Bureau . . . . . [4]

À l'unanimité, la réunion élit Mme Soha Gendi (Égypte); Mme Byrganym Aitimova (Kazakhstan); Mme Sandra Paunksniene (Lituanie); et Mme María Fernanda Espinosa (Équateur) Vice-Présidentes.

Élection, conformément aux paragraphes 4 et 5 de l'article 17 de la Convention, des 11 membres du Comité devant remplacer ceux dont le mandat arrive à expiration le 31 décembre 2008 . . . . . [5]

Au premier tour de scrutin, les candidats suivants sont élus membres du Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes, pour un mandat commençant le 1er janvier 2009 et se terminant le 31 décembre 2012 : Mme Magalys Arocha Domínguez (Cuba); Mme Indira Jaising (Inde); Mme Nicole Ameline (France); M. Niklas Bruun (Finlande); Mme Xiaoqiao Zou (Chine); Mme Silvia Pimentel (Brésil); Mme Victoria Popescu (Roumanie); Mme Barbara Evelyn Bailey (Jamaïque); Mme Violet Tsisiga Awori (Kenya); Mme Soledad Murillo de la Vega (Espagne); et Mme Zohra Rasekh (Afghanistan).

Questions diverses . . . . . [6]

Aucune déclaration n'est faite au titre de ce point de l'ordre du jour.

Le Président prononce la clôture de la quinzième réunion des États parties à la Convention.

Aperçu des séances officielles tenues hors Siège

Mercredi 30 juillet 2008

Assemblée générale

Commission du droit international
Soixantième session
Office des Nations Unies à Genève

2987e séance

Immunité des représentants de l'État devant les juridictions pénales étrangères . . [9]

La Commission poursuit l'examen du rapport préliminaire du Rapporteur spécial sur la question (A/CN.4/601). Le Rapporteur spécial résume le débat.

Obligation d'extrader ou de poursuivre (aut dedere aut judicare) . . . . . [7]

La Commission poursuit l'examen du troisième rapport du Rapporteur spécial sur la question (A/CN.4/603).

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Accord international de 2006 sur les bois tropicaux. Genève, 27 janvier 2006

Signature : Honduras (30 juillet 2008)

Amendement à l'Annexe B du Protocole de Kyoto à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques. Nairobi, 17 novembre 2006

Acceptation : Viet Nam (29 juillet 2008[1])

[1]Date de réception des documents pertinents.

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(23-25 et 29-30 septembre 2008)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la Cérémonie des traités aura lieu du 23 au 25 et les 29 et 30 septembre 2008 et coïncidera avec le débat général de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale.

La Cérémonie, intitulée "Cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous", donnera aux États une occasion concrète de démontrer leur attachement indéfectible au rôle central de la primauté du droit dans les relations internationales. La Cérémonie de cette année mettra l'accent sur les traités associés au soixantième anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme, à l'Année internationale de la planète Terre, à l'Année internationale de l'assainissement et à l'Année polaire internationale, ainsi que les traités relatifs au transport et transit concernant les pays en développement sans littoral et de transit.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.158.2008, datée du 7 mars 2008. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer. Les dispositions nécessaires, notamment en ce qui concerne la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à l'accomplissement de ces formalités.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priées d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la Cérémonie des traités de 2008 sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies <http://untreaty.un.org> et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-5047)). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des Traités des Nations Unies.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *juillet 2008* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Éthiopie
S.E. M. Negash Kebret Botora
Chargé d'affaires par intérim

États d'Asie :
Turquie
S.E. M. Baki İlkin

États d'Europe orientale :
Azerbaïdjan
S.E. M. Ilgar Mammadov
Chargé d'affaires par intérim

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Barbade
S.E. M. Christopher Fitzherbert Hackett

États d'Europe occidentale et autres États :
France
S.E. M. Jean-Maurice Ripert

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mercredi 30 juillet 2008.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixante-deuxième session
	Cinquième Commission
A/C.5/62/SR.41	Séance tenue le 15 mai 2008, 10 heures [A A C E F R]

Assemblée générale	**Documents**
	Soixante-deuxième session
A/62/137–S/2007/458	Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Rapport de la Commission de consolidation de la paix — Rapport de la Commission de consolidation de la paix sur les travaux de sa première session [A A C E F R]
A/62/917	Point 14 — Prévention des conflits armés — Lettre datée du 19 juillet 2008, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Représentant permanent du Cambodge auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
A/62/137–S/2007/458	Rapport de la Commission de consolidation de la paix sur les travaux de sa première session [A A C E F R]
S/2008/486	Afrique du Sud, Belgique, Burkina Faso et France : projet de résolution [A A C E F R]
S/2008/489	Lettre datée du 24 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la Serbie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2008/494	Lettre datée du 28 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la Thaïlande auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2008/496	Lettre datée du 28 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2008/498	Lettre datée du 28 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Cambodge auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/Agenda/5945	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/RES/1826 (2008)	Adoptée par le Conseil de sécurité à sa 5945e séance, le 29 juillet 2008 [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Session de fond de 2008

E/2008/L.38 Point 6 b) — Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies : examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 — Projet de résolution soumis par le Vice-Président du Conseil, M. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), à l'issue de consultations officieuses — Application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la Décennie 2001-2010 [A A C E F R]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents

Réunion des États parties à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes Quinzième réunion

CEDAW/SP/2008/2 Point 6 de l'ordre du jour provisoire — Autres questions — Déclarations, réserves, objections et notifications de retrait de réserves relatives à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [A A C E F R]

CEDAW/SP/2008/3/Corr.1
Point 5 de l'ordre du jour provisoire — Élection, conformément aux paragraphes 4 et 5 de l'article 17 de la Convention, des 11 membres du Comité devant remplacer ceux dont le mandat arrive à expiration le 31 décembre 2008 — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Deuxième session ordinaire de 2008

DP/DCP/MRT/1 Point 4 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Projet de descriptif de programme de pays pour la Mauritanie (2009-2010) [anglais E F (seulement)]

DP/FPA/2008/12 Point 8 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Fonds des Nations Unies pour la population — Prolongation des programmes de pays dans la région des États arabes — Note de la Directrice exécutive [anglais E F (seulement)]

Secrétariat **Circulaires**

ST/IC/2008/35* Nouveau tirage pour raisons techniques [anglais (seulement)]

ST/IC/2008/39 **Premier jour d'émission — 8 août 2008 : timbres et blocs feuillets "Le sport au service de la paix : les jeux de la XXIXe Olympiade à Beijing" [anglais F (seulement)]**

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Lilian Delgado (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-0493 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.